

CARTA CIRCULAR DE VAISAKH



Hamsa Siva Soham



Sagitario 2011 Dhanus

CARTA N° 8 / CICLO 25 – 22 de noviembre / 22 de diciembre 2011

The World Teacher Trust Argentina



Invocación

May the Light in me be the light before me.
 May I learn to see it in all.
 May the sound I utter reveal the light in me.
 May I listen to it while others speak.

May the silence in and around me present itself,
 the silence which we break every moment.
 May it fill the darkness of noise we do,
 and convert it into the Light of our background.

Let virtue be the strength of my intelligence.
 Let realisation be my attainment.
 Let my purpose shape into the purpose of our earth.
 Let my plan be an epitome of the Divine Plan.

May we speak the silence without breaking it.
 May we live in the awareness of the background.
 May we transact light in terms of joy.
 May we be worthy to find place in the Eternal Kingdom.

OM

Master E. K.

Carta Circular de Vaisakh N°8 Sagitario 2011 Dhanus

ÍNDICE

Plegaria para el año 2011 - 2012	4
Mensaje del mes de Sagitario	5
Mensaje del Maestro	6
Sri Krishna, El Señor / Gîtâ-Upanishad	7
Maitreya, El Señor	9
Maestro Morya / Maruvu Maharshi	10
Maestro Koot Hoomi / Devapi Maharshi	12
Mensaje del Maestro E.K.	13
Enseñanzas de Vidura	14
Palabras de Shirdi Sai	15
Mensaje de Sri Ramakrishna	16
Plegaria del hombre común	17
Discipulado.....	18
Meditaciones Ocultistas	19
Rudra	21
Hojas del Ashram	22
Sobre el Amor	23
Sobre el Cambio	24
Sobre el Silencio.....	25
Himnos a Agni	26
Invocaciones de la Llama Violeta	28
De la pluma del Maestro.....	29
Sección de los niños	31
Cuentos para jóvenes	32
Reseña de libros	33
Agni - Una Introducción al trabajo del Fuego Cósmico	34
Ventana al servicio mundial	39
Sri Suktam	41
Vishnu Purana.....	45
Paracelsus - Health & Healing	47
Minutas del encuentro de Paracelsus - Health & Healing	49
Calendario lunar.....	53
WTT Argentina - Actividades grupales	54
Gran Invocación	57



El Dr. Sri K. Parvathi Kumar es presidente de The World Teacher Trust y fundador de la *Circular de Vaisakh*. Las Enseñanzas dadas en nombre de los Maestros provienen todas en pensamientos semilla expresados por ellos. Son elaborados y descritos por el Dr. Sri K. Parvathi Kumar para facilitar la comprensión a un nivel medio de miembros del grupo.



Plegaria para el año

*In His name we live, in His temple we live;
In Him verily we live until He opens His eye in us.
In His name He lives, in His temple He lives;
In Him verily He lives, as He opens His eye in us.
In the meanwhile, let us wait,
let us look to Him and not to each other.
Let us call Him in all to find all in Him,
When the life is a Car festival and not a war festival.*

En Su nombre vivimos, en Su templo vivimos;
en Él verdaderamente vivimos hasta que Él abre Su ojo en nosotros.
En Su nombre Él vive, en Su templo Él vive;
En Él verdaderamente vive, mientras abre Su ojo en nosotros.
Mientras tanto, esperemos,
busquémoslo a Él en lugar de vernos los unos a los otros.
Llamémoslo a Él en todos para encontrar a todos en Él,
para hacer de la vida un Festival de la Carroza
y no un festival de guerra.

Mensaje del mes de Sagitario

“Entre los doce signos del zodiaco, soy Sagitario”, declaró Krishna el Señor. Sagitario es el sendero hacia lo Divino. Contiene las claves para el sendero Divino. Es la puerta de entrada al sendero resplandeciente de Sushumna. El águila es el símbolo relacionado con el discipulado. La serpiente de Escorpio se convierte en el águila de Sagitario. Los primeros trece grados de Sagitario proporcionan el giro de 180° para la transformación de serpiente a águila. Los seres terrenales son considerados criaturas que se arrastran. Ellos trabajan para gratificar el estómago (plexo solar). La gratificación a partir de los deseos mundanos hace de uno una criatura que se arrastra sobre el estómago. La actividad de la serpiente es una actividad de movimiento horizontal que tiende a ser circular, pues cae en la eterna rueda de nacimiento y muerte. El águila representa el pájaro que remonta alto vuelo y se eleva desde la Tierra hasta el Séptimo Cielo. En ese Cielo experimenta el destello de la inmortalidad, y a partir de entonces permanece como un vehículo del Señor, es decir, un Maestro de Sabiduría que sirve el Plan Divino.

Sagitario representa esta noble aspiración. Los aspirantes no pueden sino reorientarse hacia sus aspiraciones de discipulado cada vez que el Sol entra en Sagitario, alrededor del 22 o 23 de noviembre. La primera constelación de Sagitario se llama *Mula*. Significa literalmente “esquina”. La esquina indica un giro. Y ese giro sucede durante trece días en el sendero solar. La esquina se transforma en un trampolín para aquellos que se preparan para el giro, un salto desde la superficie de lo mundano. La constelación Aquila (el águila), a unos cuatro grados de Sagitario, permite el despegue. Los aspirantes pueden aprovechar la oportunidad que el Señor del Tiempo ofrece anualmente en el mes de Sagitario, desde el 23 de noviembre hasta el 7 de diciembre. Se dice que las puertas de lo supramundano son abiertas por el Señor del Tiempo para que las almas trasciendan. Que los aspirantes y los discípulos lo aprovechen.



Más ilusión

La ilusión surge de la incapacidad de percibir la esencia de una forma y un nombre. La incapacidad de recordar el alma cuando se observan la forma y el nombre es la verdadera ilusión. Todas las formas son de materia, de diferentes gradaciones, y esta materia emerge en diferentes grados desde el espíritu. Identificar a la persona por el género, la raza, la religión, la nacionalidad o el idioma es identificarse con la ilusión. Los que están en la ilusión ven lo que quieren ver pero no ven lo que está allí. Ver algo tal como es, es discipulado. Ver otra cosa que no sea “Aquello” hace que uno aterrice en la ilusión.

La teoría la conocen muchos. La práctica es relativamente conocida. Hay cada vez menos práctica y más teoría en grupos que se autoproclaman esotéricos. El esoterismo es ver la esencia y no involucrarse tanto en lo superfluo. El exceso de conceptualizaciones, definiciones o juicios es actividad mental ilusoria. La práctica directa es ver el Uno en uno mismo y en el entorno. Sentirse esotérico cuando uno es mundano es aún más ilusión.



Hábitos

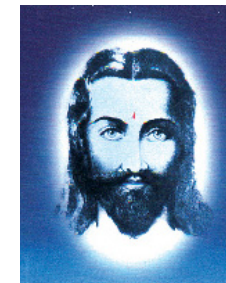
“Los placeres sensoriales son temporarios, efímeros y transitorios. Llevan a quien se regocija en ellos a la pena. Sabiendo esto, el que sabe deja de complacerse con ellos.” (5, 20)

El tacto, el gusto, el olfato, la vista y la audición son facilidades otorgadas para relacionarse con la objetividad. Conllevan la capacidad de alegrar a los seres. Pero la duración de la alegría es momentánea y generalmente de corta duración. Como el placer es efímero, se requieren visitas frecuentes. Y cada nueva visita demanda aún otra visita, creando gradualmente un hábito de visitas repetidas. El hábito nos tira hacia la actividad sensoria incluso cuando no hay necesidad para dicha actividad. Así es que suceden las visitas a restaurantes, bares, discotecas, casinos, cines y teatros, programas de televisión y centros de compras, conduciendo a gran cantidad de actividad improductiva y derrochadora. El hábito se torna poderoso y convierte a los hombres en esclavos de las gratificaciones caprichosas. Las sucesivas visitas se deben sólo al hecho que los visitantes no se sienten satisfechos con una o dos visitas. Proporcionan satisfacciones aparentes, y no reales. Dejan un cadáver de felicidad, pero no la auténtica felicidad. Así es como el hombre pierde la habilidad para regularse a sí mismo. A lo largo del tiempo, se debilita tanto física como intelectualmente. Las vidas de gratificaciones superficiales nos conducen a nacer como tontos, estúpidos e idiotas. Las consecuencias de repetidas gratificaciones en actividades sensorias son muchas y mucho más degeneradoras de lo que uno puede percibir. Los conocedores lo saben a través de la observación de la historia humana. Usan la facilidad que ofrecen

los sentidos para aplicarla a la intención de sus propósitos naturales, y no van más allá. Dirigen sus energías hacia propósitos más nobles y alcanzan la plenitud de la vida. Saben muy bien que buscar gratificación en las actividades sensorias es como verter agua en un jarro que tiene cinco agujeros.

MAITREYA, EL SEÑOR

Claves para la vida yóguica



1. Practica diariamente, durante al menos cinco minutos, respiraciones profundas, largas, suaves y uniformes.
2. Abstente de fumar y de beber bebidas indeseables.
3. Agrega mucha fruta, jugos de fruta y vegetales a tu dieta diaria.
4. Come legumbres con moderación.
5. Utiliza el calzado adecuado según la necesidad de proteger los pies del calor o frío excesivos, o de superficies ásperas.
6. Haz un paseo por 15-20 minutos antes del amanecer. Un paseo es una caminata relajada, no un ejercicio.
7. No des lugar al temor. Si surge, recurre a las enseñanzas de sabiduría o a la música.
8. Bebe mucha agua y asegúrate de llevar una vida limpia.

Éstas son las prácticas fundamentales, que suelen pasarse por alto.



Mi cooperación

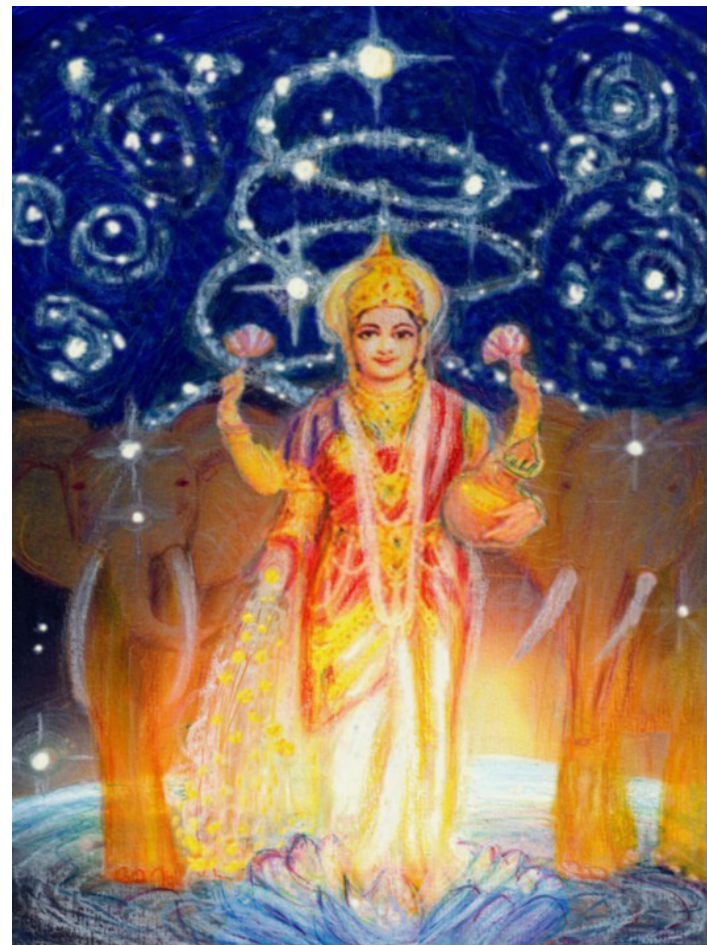
Si crees que eres un seguidor, el miedo deja de existir para ti. Si sobreviene el miedo, piensa en mí. Tu fe en mí habilita una automática transmisión de coraje. En tu viaje eterno, escucha las historias que he narrado. Se relacionan con muchos yugas. Muchas de ellas están disponibles en las Escrituras orientales. Algunas están en las Escrituras occidentales. No tengas prejuicios sobre las Escrituras orientales. Existen desde hace siglos. Te conducen a las Escrituras Akáshicas.

No es necesario que cuentes sólo contigo mismo para realizar tu trabajo. También puedes contar conmigo. Produciré múltiples trabajos si me dejas que coopere contigo. Cuando mi trabajo es tu trabajo, tu trabajo es también el mío. Eventualmente haremos un trabajo juntos. Mis discípulos produjeron un enorme trabajo en el pasado, pues me permitieron cooperar. Tu creencia en mi cooperación alcanza para iniciar el trabajo en co-operación.

“Que trabajemos juntos, que compartamos y que seamos protegidos juntos”. Esta invocación védica es una realidad para los que creen en ella. La creencia requiere de coraje.

Sagitario: expansión y realización

Pintura de Ludger Philips



La diosa de la realización y del gozo es llamada *Lakshmi* en la India, la Madre del Esplendor, y es adorada en el color amarillo-dorado. Lakshmi representa la riqueza, el resplendor, la buena suerte y la belleza. Los dos lotos representan el despliegue en la luz subjetiva y la luz objetiva. El elefante representa la sabiduría y la plenitud.

(Tomado de las enseñanzas de Sri K. Parvathi Kumar)



Inmolación vs. sacrificio

Inmolarse a sí mismo no es lo mismo que sacrificarse. La autoinmolación es fanatismo. No difiere del suicidio. Las personas extremadamente emocionales sólo recurren a la autoinmolación. Se hace a partir del odio hacia una secta de la comunidad o un grupo de personas. El desprecio, el odio y la naturaleza intolerante conducen a la autoinmolación. La autoinmolación resulta en la destrucción de otros. La bomba humana contemporánea es un ejemplo de ello.

El sacrificio personal se sostiene en algo completamente diferente. Se basa en virtudes y no en vicios. Surge del amor, del conocimiento, de la reconciliación con el ser universal. Emerge de la expansión de la conciencia. Sucede naturalmente a medida que el hombre progresa y alcanza la realización de “Yo soy Aquello, Aquello soy Yo”. Es un estado donde la existencia unitaria es gradualmente reemplazada por la unidad de existencia. En ese estado cesa la ilusión de la existencia individual. A esto también se lo llama “Entrega a Aquello Yo soy” (*Samarpana*). El Maestro CVV, Sai Baba de Shirdi, Ramakrishna Paramahansa, son ejemplos recientes, mientras que Jesús, el Buddha, Sócrates, son ejemplos más antiguos de sacrificio personal.

Este sacrificio de sí mismo inspira a los seres humanos a lo largo de los siglos. Se yergue como un modelo para que los otros sigan en la evolución. Es un estado de conocimiento puro.

Comparar la autoinmolación con el sacrificio de sí mismo es total ignorancia. La autoinmolación es destructiva; el sacrificio de sí mismo trae iluminación. El primero es un acto maléfico, el segundo es un acto de buena voluntad.



El victorioso

El que alcanza a realizar el propósito del nacimiento humano comprendiendo completamente el potencial del cuerpo humano es verdaderamente el victorioso. Es el conquistador. Conquistar el potencial del cuerpo con ayuda de la Ley y la correspondiente acción es victoria. Sólo estos conquistadores pueden obtener el cuerpo de luz del cuerpo de carne y hueso, y vivir eternamente.



VIDURA

Enseñanzas de la Sabiduría

Recuerda
que el fuego está latente en el agua,
la valentía está latente en el Iniciado,
y el metal está latente en la roca.
Ellos emergen ante la emergencia.

PALABRAS DE SHIRDI SAI

Las enseñanzas



El Maestro es como la nube de lluvia. Sus enseñanzas son como la lluvia intensa de néctar. La lluvia intensa es amplia y variada. Las enseñanzas deben ser recibidas en el seno del corazón para ser atendidas y alimentadas hasta que su fragancia se transmita a la mente. Se difunden desde el corazón a la cabeza. La cabeza transformada distribuye las enseñanzas a través del habla sin distorsión. A tal discípulo las enseñanzas se le dan no sólo en el estado de vigilia, sino también durante el sueño y la ensoñación.



La difícil tarea del maestro

La tarea del Gurú es de hecho muy difícil. Si es que ha visto al Señor y ha sido encomendado por Él a enseñar, como fue el caso de Narada, Shukadeva y Shankaracharya, es un tema bastante distinto.

¡La Palabra de Dios, qué peso maravilloso debe acarrear!

Una montaña puede ser movida por Ella.

Plegaria del hombre común



Hagamos el trabajo con la mente abierta,
la voz proclamando

y las manos otorgando Buena Voluntad. . .

¡Nosotros rezamos!

La relación correcta

El habla correcta no puede surgir de una vida inadecuada. El recto vivir es la base para la palabra correcta. Una vida recta exige un plan de acción correcto. Este último exige un conocimiento adecuado. El conocimiento correcto no puede obtenerse a menos que uno tenga la intensa intención de sintonizarse con la buena voluntad. Los sabios de todos los tiempos demuestran esta buena voluntad. Por lo tanto, sus discursos se mantuvieron iluminadores por todos los tiempos por venir. Sus discursos son tiernos como las flores y sólidos como los diamantes. La verdad es la esencia de su discurso. Sus discursos nutren. El impacto de su discurso incluso destruye la ignorancia en otros. El sonido de su voz es como música auspiciosa por la mañana. Los discursos de los sabios son como ríos pacíficos de agua pura que satisfacen la vida. Otorgan estabilidad. Expanden la comprensión. Estimulan habilidades.

El discipulado es la capacidad de escuchar y comprender los discursos de los sabios (los Maestros de Sabiduría).

Un discípulo

Meditación 60



*Ten times ten. The wheel rotates.
Three wheels from one wheel.
A total of four wheels.
Three above and four below.
Seven wheels rotate in three directions.
Seven and three is ten.*

Diez veces diez. La rueda gira.
Tres ruedas salen de una rueda.
Un total de cuatro ruedas.
Tres arriba y cuatro abajo.
Siete ruedas rotan en tres direcciones.
Siete y tres es diez.

Comentario:

Diez es un número perfecto. Es el número de la plenitud. Simbólicamente, diez es uno y cero. Uno (1) es la Existencia Una, Cero (0) es su creación. El Uno en la creación es diez. Desciende gradualmente hacia la creación visible, física y densa. El Uno (1) se convierte en 10, y evoluciona diez veces para convertirse en una creación. Nuevamente la creación evoluciona diez veces para convertirse en 10 y 1. Todo este movimiento involutivo y evolutivo sucede a través del tiempo.

Los diez se describen según sigue:

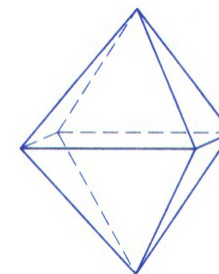
- | | |
|---------------------------|----------------------|
| 1. Tiempo (lo Divino) | 6. Aakesa (Sonido) |
| 2. Materia Raíz (Aditi) | 7. Aire (Tacto) |
| 3. Rajas (Autoconciencia) | 8. Fuego (Vista) |
| 4. Tamas (Mente) | 9. Agua (Gusto) |
| 5. Satwa (Buddhi) | 10. Materia (Olfato) |

Todos éstos se manifiestan a través de la rotación del tiempo, girando ellos también como una rueda. De una rueda emergen tres ruedas. La primera es cósmica, la segunda, solar y la tercera, planetaria. De uno a tres, emergen un total de cuatro ruedas. El movimiento de tres ruedas da lugar a una cuarta rueda, que refleja las otras tres. El reflejo tiene su deflexión. Tenemos, entonces, tres ruedas desviadas de las tres ruedas originales, con la cuarta que refleja. Es así que rotan siete ruedas. Las siete ruedas rotan en tres direcciones, donde ocasionalmente las tres cualidades se hacen predominantes. Las tres direcciones predominan en tres situaciones diferentes. Cuando se trata de evolucionar, *Rajas* (dinamismo) es el predominante. La cualidad del equilibrio predomina cuando se completa la creatividad. El equilibrio mantiene la existencia de la creación. Cuando debe disolverse la creación, *Tamas* (inercia) es la que predomina.

Entonces, el tres se convierte en cuatro, el cuatro en siete, el siete en diez. Una rueda se ve en sus diez aspectos. En el hombre también hay siete ruedas que se representan por los siete chakras. Éstos poseen las tres direcciones. La química del hombre se produce en función de la dirección de los chakras. La formación de las siete ruedas se produce desde la cabeza en dirección descendente hacia Muladhara. El cuarto chakra es Anahatha. Refleja los tres chakras que están por encima como tres chakras por debajo del diafragma. Así es que operan siete chakras. Los chakras contienen en forma inherente las tres cualidades y, de esta forma, adoptan las tres dimensiones en función de la evolución del hombre. Contempla en el equilibrio de todos los chakras, es decir, donde la inercia y el dinamismo se igualan, y este estado de equilibrio permite el despliegue de la conciencia como una fuente, transformando el chakra en un loto.

RUDRA

62. Chandra



Se dice que el Señor lleva sobre su cabeza la luna creciente, que representa la mente cósmica otorgadora de la bienaventuranza. El Señor también preside la mente de los seres. Por esta razón se le llama *Chandra Sekhara*. Se dice que los yoguis que han alcanzado la más elevadas iniciaciones son seres sobre cuya cabeza está la luna, y por eso la conciencia cumple la función de asistente para ellos.



Rosacruz

“Rosa - Surgió - Amor;
Color - Cruz - Karma;
Rosa - Cruz - Conciencia;
Rosa y Cruz - Rosy Cruz;
Rosacruz.”



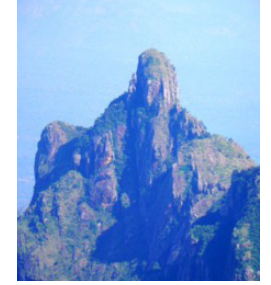
Sobre el Amor

El amor no es comercio –no hay ninguna sensación
de ‘dar y tomar’,
ningún sentimiento de servicio y sacrificio.
Sólo una sensación, un sentimiento, existe,
es decir, Amor.



Sobre el Cambio

Toda misión requiere su visión.
Es necesario que la visión sea dinámica
para cumplir la misión.



Sobre el Silencio

El Silencio es el puente invisible
entre diferentes planos de existencia.
Solamente los silenciosos
pueden caminar a través de dichos puentes.



Himnos a Agni

57.

YUGE YUGE VIDADHYAM GRUNABHYA HA
AGNE RAIM YASANAMDEHI NAVYASEEM
PAVYEVA RAJAN NAGHASAM AJARA
NEECHA NIVRUSCHA VALINAM NATEJASA

¡Oh, Señor Agni! Tú eres el más hábil entre los yoguis. A todo aquel que te adora, le es otorgado de manera noble la progeñe, la riqueza y la fama. Tú nunca envejeces, por siempre joven y resplandeciente. Así como un rayo destruye un árbol enorme, destruye las enemistades.

Comentario:

El Señor Agni es, sin duda, el más hábil en la creación. Él crea, nutre y destruye los indeseables. Aquellos que lo adoran son otorgados de manera imperceptible hijos, nietos y bisnietos. También se les otorga riqueza, que produce felicidad y comodidad. Su fama llega lejos. Tal es la belleza de la adoración del fuego. La adoración del fuego ha sido uno de los rituales más antiguos, y atrae a los niños también. La luz y el poder de fuego son agradables de observar. Su danza resplandeciente es encantadora. Las llamas de fuego siempre lucen jóvenes. Las llamas están más allá del envejecimiento y permanecen jóvenes, activas y danzando. Las habilidades del fuego superan la capacidad de cualquier otro en la creación. El fuego es también visto como el principio yóguico de entre los

cinco elementos, siendo el elemento del medio. Transforma lo visible en invisible, y viceversa. Es un fuego que causa la fertilización, la germinación y el crecimiento. De esta manera, el fuego es visto como el más hábil de los yoguis.

El fuego es invocado y adorado para traer plenitud a la vida –personal, grupal y global. El fuego puede incluso otorgar la iluminación y la inmortalidad. Así como un rayo destruye el árbol, los impedimentos para la fertilización, la germinación y el crecimiento pueden ser destruidos por el fuego. No hay ningún obstáculo para el fuego. Cuando el hombre se enfrenta a los obstáculos e impedimentos, tanto Internos como de los alrededores, es muy recomendable la adoración del fuego para quemar los demonios de los impedimentos. Estos son los verdaderos enemigos que deben ser destruidos para un crecimiento sano. Por lo tanto, la oración.



Invocaciones de la Llama Violeta

¡Maestro Santo! Contamos Contigo.
¡Maestro Conde! Por favor, no nos dejes de lado.

¡Oh, Santo! Píntanos con tu color Violeta.
Condúcenos a Tu tierra.
No mires nuestras cuentas, ¡Oh, Conde!
Están llenas de errores.

Prepara nuestras velas, Oh, Santo,
redirígelas, condúcenos a tu santo condado.
Tú eres el Maestro de Compasión.
Tú eres el Gigante Santificado.

Eres el Caballero, el Conde del condado Violeta.
Generoso, sé generoso con los caídos, ¡Oh, Germain!
Maestro Conde, San Germain.

Preguntas y respuestas



Pregunta: Maestro, ¿por qué algunos actos se cumplen y otros no? ¿Cuál es la clave para la realización?

Respuesta: La voluntad es la clave. Cuando uno tiene la voluntad piensa que uno mismo tuvo la voluntad. Pero la verdad es que, a través de uno, Él tuvo la voluntad. Si uno supiera que la voluntad no es propia, sino que se expresa a través de uno, entonces el enfoque hacia los actos sería un enfoque diferente. Cuando uno tiene presente que Su voluntad prevalece, se encuentra a gusto en el trabajo. Cuando existe esta facilidad, se actúa de manera muy oportuna. Las cosas se hacen en el momento correcto y en el lugar correcto. Esa es la clave. Es por eso que Jesús dijo: “Padre, hágase tu voluntad”.

Sagitario: el árbol de la sabiduría y las aguas de la vida

Pintura de Ludger Philips



El mes de Sagitario está dedicado a Narayana. *Narayana* significa las aguas ascendentes y descendentes de la vida. La luna llena de Sagitario es la luna llena de Dattatreya, el Señor del Amor y la Sabiduría que se mueve en el planeta en formas misteriosas. Al Señor Dattatreya se lo describe como “el Señor de tres cabezas y cuatro brazos”. Todos los avatares de Dattatreya son también avatares de Ganesha, porque Ganesha es Dattatreya en el plano físico. El ficus Religiosa es el árbol vinculado con la energía del maestro Dattatreya.

(Tomado de las enseñanzas de Sri K. Parvathi Kumar)

SECCIÓN DE LOS NIÑOS

La doctrina de la Ética

Dr. K. Parvathi Kumar



*No residas en un lugar falto de:
un sanador, un financiero,
un maestro y un río que fluya.*

Queridos niños:

Por todas partes los seres buscan la paz. ¿Qué es paz? Paz es el resultado final de la acción correcta. La acción correcta es el resultado del pensamiento correcto, el deseo correcto y el habla correcta. El teísmo siempre intenta inculcar el pensamiento correcto, el habla correcta y la acción correcta. El teísmo hoy no se ve como un medio para la existencia pacífica. Se ve más como un medio para alcanzar las propias metas, deseables o indeseables. Así pues, muchos creen que el teísmo no es de ayuda para conseguir la paz. Tales juicios sobre teísmo y teología son todos arbitrarios. La importancia del teísmo no puede pasarse por alto por una percepción imperfecta. El propósito del teísmo no se comprende bien. Las metas que se quieren conseguir a través del teísmo muchas veces sufren distorsión. Como resultado, el valor del teísmo no se realiza.

La comida está destinada a la nutrición. Pero cuando se pierde de vista el objetivo y cuando uno come lo que quiere y cuando quiere debido al deseo, la misma comida contribuye a la enfermedad. Es el medio que distorsiona el fin. Aprender a saber qué pensar y cómo pensar; qué hablar y cómo hablar; sobre qué base actuar y en qué no actuar. Tal conocimiento es importante para forjarse una vida pacífica.

(Tomado del Editorial del Dr. K. P. Kumar en el sitio web: www.jugendforum-mithila.de)

Escuelas del futuro

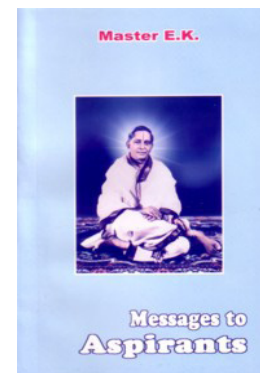
H. P. Blavatsky: "Ecos del Pasado". En: *The Theosophist (El Teósofo)*. Mayo de 1908, p. 757. En una entrevista a Mme. Blavatsky, se le preguntó acerca de su visión sobre el objetivo de la educación moderna. Este texto es un extracto de su respuesta.

Primero, los niños aprenderán autoconfianza, amor hacia los seres, altruismo y caridad, en particular el uso de su propia razón y juicio. El trabajo puramente mecánico mental será reducido a un mínimo y el tiempo se ocupará en el desarrollo y entrenamiento de las percepciones sensoriales interiores, habilidades y cualidades latentes. A cada niño se lo tratará de acuerdo con su individualidad y será educado de manera que sus fuerzas puedan desarrollarse en equilibrio y armonía para que sus tendencias puedan crecer de una manera completa y natural. Los niños llegarán a ser hombres y mujeres libres, intelectual y moralmente libres y sin prejuicio en ninguna dirección pero, principalmente y en primer lugar, serán generosos.

Mensajes a los aspirantes

El librito contiene extractos de las cartas del Maestro EK enviadas a las personas en Occidente y en India. Tiene el propósito de inspirar a los aspirantes y discípulos. Las cartas contienen muchas instrucciones y consejos del Maestro, concernientes a la práctica espiritual, la vida diaria, o preguntas espirituales –una joya para los buscadores.

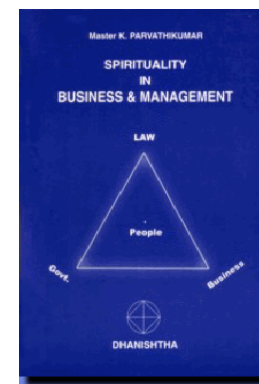
“Las calificaciones espirituales no dependen de la perfección social y la formalidad. Es el calor del corazón que nos hace respondernos entre nosotros a través de tal distancia.”



Ekkirala Krishnamacharya:
Mensajes a los aspirantes
(*Messages to aspirants*)
Pedidos a:
The World Teacher Trust
info@wtt-global.ch

Espirirualidad, administración y gestión

La metodología de trabajo es totalmente diferente entre el espiritualismo y la gestión administrativa. En administración, está lo que se llama *ambición* como objetivo principal. Todos quieren subir la escalera y este ascenso tiene sus desventajas y sus consecuencias en otras facetas de la vida. En la espiritualidad el objetivo principal es un desarrollo en todos los aspectos. Eso significa, desarrollándose en todos los aspectos de la vida, vocacional, familiar y social. La competición resulta en el desarrollo de la envidia y el odio entre cada uno y esto estropea totalmente el ambiente del negocio y le causa tremenda enfermedad al gerente.



K. Parvathi Kumar:
Espirirualidad, administración y gestión
(*Spiritualism, Business & Management*)
Pedidos a:
The World Teacher Trust
info@wtt-global.ch



PARTE I

Pensamientos introductorios: conciencia grupal

Dr. Sri K. Parvathi Kumar
Convivencia de Grupo
Wipperfurth, Alemania, 1991

Saludos Fraternales de Corazón a los hermanos y hermanas que se han reunido aquí. Vamos a hacer un esfuerzo más para la convivencia de grupo. La convivencia de grupo está aquí para quedarse, y todos debemos aprender a vivir en grupo tarde o temprano. Así, pues, lo que está pasando ahora es solamente un proceso muy natural. Podemos ver el florecimiento de la convivencia en grupo. Pero antes de que floreciera, hubo alguien que sembró la semilla. Antes de que alguien plantara la semilla, las semillas se sembraron en pensamiento. Y antes de que fueran sembradas en pensamiento, estaban en el espacio. Si haces el enlace retrospectivo, te conectas a algo donde alcanzas la eternidad. Vemos que aparentemente estamos inspirados por el Maestro E.K. y el Maestro D. K. para la fruición del sueño de convivencia de grupo para manifestar la convivencia de grupo que ha sido pensada por décadas. Pero hay una organización que está funcionando y que ha estado funcionando por décadas.

Antes de que la convivencia de grupo fuera considerada incluso por la Jerarquía, estaba ahí, porque cada edad tiene su propia cualidad, y el tiempo la trae, y entonces nos metemos en ella. Y, mientras ocurre, nosotros vemos la manifestación, y entonces creamos nuestro propio entendimiento de ella. Quienquiera que haya trabajado en segundo plano, ha dejado los frutos y el sabor de las tiendas de frutas. Y, habiendo probado un poquito de ello, no es nuestro trabajo el comernos completamente los frutos del jardín, sino de distribuirlos a otros. Eso es lo que llamamos AMOR. Así, pues, debemos darnos cuenta de la belleza de la convivencia grupal y en esa base debemos distribuir a otros. Que estos siete días se

realicen de acuerdo a nuestra propia preparación. Es nuestra preparación para la convivencia grupal lo que nos permite realizar la dulzura de la convivencia de grupo. Según la orientación que tengamos, según la preparación que tengamos, y según la habilidad de reconocernos a nosotros mismos como almas pero no como personajes, el propósito de la convivencia grupal es realizar la conciencia de grupo. La conciencia de grupo significa una conciencia trabajando a través del grupo entero. Así, pues, debemos resolverlo. Es un experimento que continuará en la vida diaria, a partir de ahí.

Por ejemplo, ahora tenemos dos traducciones simultáneas. Parece que se cruzan cortándose los sonidos, así que debemos resolverlo para asegurarnos de que se manifieste una manera armoniosa de traducir, en lugar de que uno sienta que es un alboroto para el otro. Si podemos resolverlo de alguna manera por la cual las dos traducciones tengan lugar sin que una sea una confusión para la otra, entonces pienso que hemos conseguido algo relacionado con la convivencia de grupo. Es la agrupación de personalidades que ocurre cuando entramos para convivir en grupo. Porque hemos venido todos con nuestros vehículos, y pensamos que hemos aparcado nuestros vehículos afuera, pero el vehículo real está aquí. Hemos venido montados en nuestros caballos y entramos la sala de conferencia con los caballos. Los caballos hacen ruidos. El que está en el caballo quiere silencio, pero no sabe que ha venido a la sala de conferencia en un caballo, queriendo decir que hemos traído también nuestras personalidades. Ese hecho debe tenerse en cuenta. Pero si somos buenos jinetes, deberíamos saber cómo domar al caballo y mantenerlo quieto. Así pues, si podemos domar al caballo y encontrarnos entonces como jinetes de los caballos, los siete días nos permitirán darnos cuenta de que solamente hay un jinete montando todos los caballos. Hay entonces uno, montando los siete caballos. Si leemos mucho acerca del uno que monta los siete caballos, entonces eso debe ser realizado.

Decimos que un rayo blanco se ha convertido en siete rayos, y decimos que un sonido ha producido 49 sonidos. Y decimos que es un fuego el que se ha convertido en 49 fuegos. Todo esto se conoce como teoría. Pero cuando tú dices 'Fuego', o dices 'Luz', o cualquier cosa que digas, estamos hablando solamente de nosotros mismos. Intentamos compren-

ernos a nosotros mismos en la otra persona. Así pues, cada uno de nosotros piensa que otros deberían contribuir a la convivencia de grupo. Primero deberíamos ver cómo es nuestro caballo. Entonces esto es un buen experimento para nosotros, y debido a que le encontramos más y más gusto, nos reunimos en grandes números y para períodos de tiempo más largos. El hecho de que cada año el número de participantes es mayor y la duración más larga, eso mismo prueba que hay algo que nos gusta en este tipo de convivencia. Significa que hay una lenta y gradual realización de la conciencia de grupo en el interior. Y a medida que ocurre, hay un mayor despliegue de la conciencia grupal. Si la gente ha llegado de diferentes partes de Wipperfurth, es solamente la necesidad del alma la que ha empujado a sus caballos hacia el lugar. Por eso yo digo “saludos fraternales de corazón a todos los hermanos y hermanas que *están reunidos* aquí” y no digo “que *se han reunido* aquí”. Pensamos que hemos tomado la decisión de venir aquí. La decisión de venir aquí es como cuando un hombre crece su bigote. Él dice: He decidido crecer mi bigote”. Su decisión de crecer bigote se hace posible solamente cuando el bigote empieza a crecer desde el interior. Si un niño pequeño dice: “voy a crecer un bigote”, a la edad de cinco años no es posible. Cuando el bigote crece naturalmente a medida que él se hace mayor, ¿es entonces sabio pensar que él está haciendo crecer el bigote? El bigote crece solo y pensamos que estamos haciéndolo crecer, ¿no es así? ¡Los hombre pueden contestar si es así o no! Cuando el bigote crece, no podemos decir que nosotros lo hacemos crecer.

De la misma manera, cuando el alma toma una decisión sobre la convivencia de grupo, todos nosotros nos reunimos. Nos guste o no, se nos trae, significando que no es la decisión el caballo el venir a Wipperfurth, sino que es la decisión del Uno que está montando el caballo que incluso ha conducido al caballo a Wipperfurth. El alma que ha conducido a todas las personalidades ha hecho posible que todos los caballos se reúnan aquí. Así que ésta es la comprensión cuando digo: “Saludos fraternales de corazón a todos aquellos que están reunidos aquí”. En todo lo que ocurre pensamos que lo hemos hecho. Es una comprensión que crece a medida que crecemos. Nuestro hermano Gunter tuvo una experiencia aquí. Cuan-

do trataba de hacer que ocurriera, no ocurría. Y, de repente, ocurrió. Y él vio. Así es como la luz ha funcionado. Todos estamos inspirados por el alma para preparar el altar hermosamente. ¿Qué es lo que ha hecho que tantos vinieran aquí y rápidamente prepararan el altar en diez minutos? Quizás pensemos que sea Doris, Edith, yo, Jesús, Gunter, todos lo hemos hecho alguna vez. Pero la verdad es que el altar se ha hecho solo a través de nosotros. De esto es de lo que nos damos cuenta en una convivencia de grupo. Lo bello es que ocurre y nosotros lo experimentamos. Podemos experimentarlo cuando ocurre externamente. Pero la belleza del Maestro es que Él trabaja a través de nosotros, y nosotros debemos sentir ese devenir.

Tenemos la llegada de uno de Sud América y otro de Australia al mismo tiempo. ¿Podemos decir que fuimos nosotros los que lo planeamos? ¿Es que acaso podemos planear que alguien de Australia y de Argentina o de Brasil llegue al mismo punto y entre por la puerta? Y no piensen que podemos planear. Esta es una dimensión que se muestra durante la convivencia de grupo. Cuando estamos tan absorbidos en nuestra vida individual, es muy difícil para nosotros el ver cuándo está ocurriendo. La única manera en la que podemos ver lo que está pasando es cuando otros lo están haciendo. No podemos realmente experimentar cuando está ocurriendo a través de nosotros. Así pues, tenemos que mantener los ojos abiertos y ver cómo ocurre durante estos siete días. Como hemos hablado sobre el concepto, está la manifestación, una del Lejano Este y otra del Lejano Oeste al mismo tiempo.

Otro, es el funcionamiento de la luz, y aún otro es la preparación del altar. Por favor no se confundan pensando que les pido que vean la ocurrencia de milagros, porque normalmente todo lo que se dice se malentendiendo más de lo que se entiende. Si tienes un ojo para ver, aquello que es un milagro para otros se convierte en una ocurrencia normal para nosotros. Así pues, el propósito de la convivencia de grupo es para experimentar el UNO funcionando a través de Todos. Cuando digo “funcionando a través de todos”, estamos tratando de ver a través de todos, pero también debemos primero ver a través de nosotros mismos. Así es como deberemos experimentar la conciencia de grupo, de acuerdo a nuestra preparación, durante estos siete días, y entonces llevarlo a nuestras vidas.

Comencé con este concepto porque el año pasado concluimos esta convivencia con este concepto de experimentar aquello que está ocurriendo. Así pues, continuaremos haciéndolo, y durante estos siete días deberíamos tener alguna comprensión del fuego en las sesiones de la mañana, y alguna comprensión del funcionamiento de todo lo que vemos en el trasfondo de la eternidad. La sesión de la tarde será para una mayor comprensión de la eternidad de la existencia, y en la mañana tendremos la comprensión del fuego y su funcionamiento. Tendremos –como saben– la meditación a las seis de la mañana y a las seis de la tarde, y un buen desayuno, almuerzo y cena. Así que veamos cómo funciona. Veo éste como el día Uno, en el que, enseguida que terminemos esta sesión de noche, cada hermano y hermana vendrá aquí y hablará dos minutos diciendo su nombre y lugar de donde viene, para que no nos sintamos como extraños.

Noticias y actividades

(Los aportes son bienvenidos)

Informe de España

Nombre del Grupo: Grupo WTT de Madrid

Contacto: Conchi González, Ignacio Acero

Dirección: calle Enrique Larreta N° 1, 1° A, 28036 Madrid

Teléfono: Conchi: +34 617 901 651 / Ignacio: +34 91 555 3064

e-mail: ctelera@gmail.com / ignacioacero@aceroabogados.com

Actividades:

DHANISHTHA

Estamos colaborando con Dhanishtha en la venta de libros a los miembros del grupo así como también a librerías especializadas.

En la dirección indicada, tenemos libros adquiridos o donados por los miembros del grupo, para el préstamo o lectura de los demás miembros o simpatizantes que pudieran no haberlos comprado por razones económicas o porque la edición de algunos libros se encuentra agotada.

ASOCIACIÓN “EL ÁGUILA DE TOLEDO”

Todos los miembros del grupo de la WTT de Madrid toman parte en las actividades de la Asociación “El Águila de Toledo”, este año con un nuevo nombre, “Hermanos del Águila”, creado por inspiración del Maestro P. Kumar.

Acerca de los “Hermanos del Águila”:

- El proyecto de extender el conocimiento acerca de las energías de Toledo, continúa. La asociación está desarrollando diferentes actividades en Toledo, además de las meditaciones grupales en las Lunas Nuevas y las Lunas Llenas.

- En los Equinoccios y Solsticios, se ha establecido una nueva actividad, “El Camino del Águila”: los participantes caminan alrededor de la ciudad de Toledo, deteniéndose en los cuatro puntos cardinales para hacer una pequeña meditación.

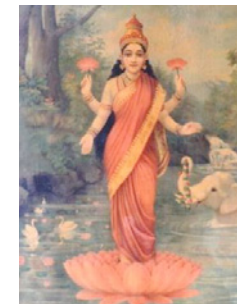
- Trabajos de unificación de las energías han sido desarrollados por personas de diferentes grupos y la Asociación está promoviendo actividades, cursos, encuentros, charlas y conferencias sobre temas de la espiritualidad, todos ellos alineados con las actividades desarrolladas por la WTT.
- Del 4 al 6 de Julio organizamos un seminario en Toledo, “El Águila, Símbolo Cósmico”, dado por el Maestro K. Parvathi Kumar. Contamos con la colaboración de todos los hermanos de la WTT y participó un gran número de miembros de la WTT de América.
- Entre otras, la asociación ha estado colaborando con la Fundación “Escuela de Solidaridad” de Ignacio Pereda. El proyecto es para ayudar a la integración de personas aisladas en Granada. Las velas hechas por los miembros de esta Fundación se venden en la Asociación.
- Participamos en el XIII encuentro de la RIL (Red Iberoamericana de Luz) que tuvo lugar en Madrid, en el que uno de los principales tópicos fue “Vivir en Comunidad”. Fue acordado que “Los Hermanos del Águila” colaboren y tomen parte en el 2011 en la organización del próximo encuentro de la RIL que tendrá lugar en la ciudad de Toledo.

SRI SUKTAM

La naturaleza y las características de la Madre del Mundo

PARTE XLVIII

Dr. Sri K. Parvathi Kumar
Convivencia de Grupo en Wengen, Suiza
Mayo de 2002



Himno decimotercero

(continuación)

Padma – el loto, el sonido, las letras, los colores.

Malinî – la guirnalda

La Madre sostiene una guirnalda con todo eso, lo que significa: los grupos de sonidos, los grupos de colores, los grupos de símbolos, todos ellos son la guirnalda que tiene a su alrededor. Si deseamos ser estudiantes del sonido, del color, del símbolo, la fuente es la Conciencia Universal que es venerada en la forma de una hermosa mujer que lleva una guirnalda de lotos. Es por eso que se la llama *Padma Malinîm*. Su guirnalda es toda la creación, porque los detalles de la creación son como lotos. Visualiza el azul sobre el cual la galaxia es como una guirnalda. Ahora dicen que hay más de una galaxia. Habrá un número ilimitado a medida que sigamos conociendo. Ella es quien usa guirnalda tras guirnalda de lotos.

Cuando se comprenden conceptos tan grandiosos, la mente se ensancha cada vez más para abarcarlos, y en el proceso de comprensión queda absorbida en *Buddhi*. Así es como la mente se entrega a *Buddhi*. Una mente así, es una mente iluminada. Eso es lo que se menciona como la luz en la cabeza. Una mente que contempla continuamente los más grandes conceptos de la luz, se está frotando contra la luz y en el proceso se convierte en luz. Esa es la finalidad de la veneración. Por eso hay tantos aspectos cósmicos de la luz que se dan por medio de una gran variedad de términos.

Luego, la segunda línea: *Chandrâm – Chandra*

Les he hablado extensamente. Es el principio de recepción y reflexión. Recibe el reflejo y refleja nuevamente. En el proceso, permanece transparente y brillante. Si recibimos y no podemos distribuir, no somos transparentes. La gente que recibe la sabiduría y no es capaz de distribuirla, no puede ser transparente. Debemos ser capaces de distribuir todo lo que recibimos. Entonces nos volvemos transparentes. El secreto para convertirse en luz está en la capacidad de transmitir lo que hemos llegado a conocer. Si tenemos conocimiento divino, lo distribuimos día y noche. Recibimos conocimiento material, no lo retenemos, ¡lo distribuimos! Recibimos dinero, ¡lo distribuimos! Recibimos cosas materiales, ¡las distribuimos! Conocemos la ciencia de la salud, ¡la distribuimos! Cualquier rama del conocimiento, sea divino o mundano, ¡la distribuimos! Recibimos información, ¡la distribuimos!

Esto es lo que hoy en día es requerido como transparencia y comunicación. Hasta a los Estados Unidos se les exige. ¡Sean transparentes! ¡Sean comunicativos! No se sienten en la cima de la montaña. No estarán seguros. Regresen a los valles, junto a nosotros. Si están en la cima, el viento los puede hacer volar. Entonces, el que está en la cima dirá: “Si estamos en el valle, las aguas nos pueden arrastrar”. Entonces, ¿cuál es el camino? ¡El áureo sendero medio! Ni estar en la cima, ni estar en el fondo del valle, sino a una altura sensata, donde no nos alcance el viento ni nos arrastren las aguas.

Entonces, la transparencia es lo que se describe como *Chandra*. A menudo se dice que es la Luna, pero cuando decimos Luna nos estamos refiriendo a la Luna que vemos. La Luna que vemos es un satélite que contiene al principio lunar. El Sol también contiene al principio lunar. Recibe y da. El Sol Central también, recibe para dar. El Sol Cósmico también, recibe para dar. La Madre Universal también, recibe para dar. Por eso la *Chandra* original es la Madre. La Luna original es la Madre. En tiempos de *Pralaya* se la representa como la luna creciente sobre

la cabeza de *Shiva*. De modo que cuando la creación no está, se dice que está *Shiva*. Entonces la luna creciente nos muestra que Ella está existiendo potencialmente sobre su cabeza y a medida que ella crece, *Shiva* va entrando en el trasfondo. Él es el trasfondo de Ella.

Eso es lo que dice la terminología védica. En la terminología de la nueva era, decimos: “El Dios Absoluto está en una manifestación potencial y la primera manifestación es la Luz”. Cuando la Luz se manifiesta, Él ingresa al trasfondo y apoyándose en el trasfondo, la Luz manifiesta toda esta Creación. Es como una pantalla de cine. Cuando se enciende, se ve la luz. No percibimos a la pantalla y cuando hay imágenes sobre ella, ni siquiera vemos a la pantalla plateada. Las imágenes son la Creación. La pantalla plateada es la Madre, pero el trasfondo es el Padre, la pantalla sin iluminar.

En la televisión tenemos a la pantalla negra. Si la pantalla es negra, se considera que la televisión es más efectiva. La antigua generación de televisores tenía pantalla blanca. Ahora se llama pantalla negra, trinitron. Refleja mejor la luz y también el color. De modo que la pantalla negra de la TV es el Dios Absoluto. Es en potencia la pantalla blanca, y sobre la pantalla blanca se producen las imágenes de acuerdo con un programa.

De modo que *Chandrâm* es la primera emergencia, y se llama Luz. Dios dijo: “¡Hágase la Luz!”

Hiran Mayâm – Fue explicado en dos estrofas. El color dorado, los rayos dorados, el cuerpo dorado llamado cuerpo etérico o cuerpo sutil. El mundo dorado, el *Hiranya Loka*, que es nuestro paso siguiente inmediato y que nos permitirá vencer nuestra ignorancia acerca de la muerte.

Lakshmîm – es esencialmente el símbolo universal. La Madre es la representación simbólica de Dios. No hay otra forma de ver a Dios. Si viéramos a Dios, lo veríamos solamente como Luz. De otro modo no lo podríamos ver, aunque Él está entre nosotros. Dios Absoluto está entre nosotros y dentro de nosotros. No lo podemos ver. Ese es nuestro problema. Por eso, para dar su presencia tiene que manifestarse como Luz. No tiene otra manera. Por eso se representa a sí mismo como luz dorada, como luz diamantina, todo esto es un símbolo. El sonido es un símbolo, la luz es un símbolo, el tiempo es un símbolo, el color es un símbolo, las

formas son símbolos. El símbolo es esencialmente la Madre, y la propia Madre es un símbolo del Padre. Por eso se la llama *Lakshmi*. Por favor, entiendan que *Lakshmi* significa símbolo.

Cada uno de nosotros es un símbolo, un símbolo de lo que somos. Cuando escuchamos algunos nombres, decimos “¡Ah!” Y cuando escuchamos otros nombres, decimos “¡Uh!” ¿Por qué? Porque ese nombre es un símbolo de esa energía. ¿No es así? La verdadera palabra para la medicina amarga es “Uh”. Cuando decimos “helado” todos sonríen. El mismo nombre los alegra. El helado es un símbolo de algo, la medicina amarga es símbolo de algo. Todos los nombres son símbolos. Todas las formas son símbolos. Todos los colores son símbolos. Todos los sonidos son símbolos. Todos los números son símbolos. Todos los planetas son símbolos. Todas las constelaciones son símbolos. ¡Todo es símbolo! La propia creación es un símbolo. Eso es *Lakshmi*.

Jâtavedo Mamâvaha – el Uno de quien nacieron los *Vedas* y nuevamente nace de los *Vedas* como fuego. Eso es *Jâtaveda*, el Primero, *Agni*. Le estamos pidiendo a *Agni*, a *Jâtaveda* “Una Madre tal como la que hemos estado describiendo, por favor, asegúrame *Mamâvaha*, que Ella sea recibida y se establezca en mí.”

“*Jâtaveda* o *Agni*, *Mamâvaha*, por favor, otórgame esa Madre.”

Así comenzamos la plegaria a *Agni*, luego llegamos a la Madre y ahora regresamos nuevamente a *Agni*. Esto se llama “orden ceremonial”. Así como se abre, se cierra.



Manu y su descendencia - 2

Daksha tuvo veinticuatro doncellas. Con trece de ellas se casó el Señor. Ellas son:

1. Sraddha (Adhesión o devoción)
2. Lakshmi (Esplendor)
3. Dhruti (Paciencia)
4. Tushti (Satisfacción)
5. Medha (Comprensión)
6. Pushti (Nutrición)
7. Kriya (El poder de actuar)
8. Buddhi (Voluntad)
9. Lajja (Modestia)
10. Vapu (Estructura física)
11. Shanti (Paz)
12. Siddhi (Logro)
13. Kirti (Reputación)

Las once doncellas restantes eran todas de ojos graciosos:

1. Khyati (Popularidad)
2. Sati (Buen comportamiento)
3. Sambhuti (Nacimiento)
4. Smriti (Recuerdo)
5. Priti (Gusto)
6. Kshama (Tolerancia)
7. Santati (Continuidad)
8. Anasuya (Conciencia no tocada por la malicia)

- 9. Urja (Energía)
- 10. Svaha (La que hace que el fuego se manifieste para dirigir el acto de la combustión, produciendo así la síntesis y el análisis de los elementos de la creación)
- 11. Svadha (Sustento propio , que produce la síntesis de los elementos para existir como un ser creado)

La energía psíquica - 2

Dr. K. Parvathi Kumar



Las personas con energía psíquica débil no pueden ser custodios de las energías magnéticas sutiles. Una pequeña cantidad de energía cósmica que se alcance, lleva consigo la posibilidad de un peligro. Para poder sostener un fragmento de espíritu es necesario ser lo suficientemente fuerte. El descuido y el apagamiento del espíritu implican mucho peligro para los que buscan energías psíquicas poderosas.

El recipiente tiene que ser adecuado para poder sostener el valioso contenido. La ciencia de la posesión necesita ser examinada científicamente. La influencia de la voluntad de uno sobre el otro tiene que ser considerada cuidadosamente. No se debe pasar por alto la influencia de un recipiente sucio sobre el contenido limpio. Si los hombres buscan un contenido limpio, también tienen la responsabilidad de preparar igualmente contenedores limpios. Si el contenedor contamina al contenido, el contenido puede ser venenoso en lugar de ser beneficioso. Lo sutil tiene que estar bien contenido por lo denso. Del mismo modo, lo más sutil tiene que estar bien contenido por lo sutil.

La naturaleza revela este secreto que el hombre tiene que aprender. El jugo de la naranja está bien contenido en la naranja y la naranja misma está bien contenida por la cáscara que la rodea. La leche está mejor contenida en la ubre de la vaca que en el refrigerador. La verdura está mejor contenida en la planta que con los métodos modernos de almacenamiento. El útero contiene bien al niño que crece. Los contenedores son tan importantes como el contenido, o más.

La mente es el contenedor primario del hombre, y si está contaminada, todo el conocimiento que recibe esa mente también se contamina. La

pureza mental y la orientación son de gran valor para cualquier trabajo creativo y, por lo tanto, la preparación de la mente constituye la tarea básica de toda curación sutil. Si el curador es lo suficientemente puro y no tiene miedo, será capaz de aplicar su voluntad para curar a su entorno. Esa es la belleza de todo curador, permanecer alejado de toda influencia perjudicial mediante la correcta orientación de la mente.

Una mente sana puede hacer maravillas en asuntos malignos.

Minutas del encuentro de *Paracelsus - Health & Healing*

Bonn, 29-31 de julio de 2011



Después de una cordial bienvenida de Sabine, Christine, la coordinadora de la junta ejecutiva de la revista mensual *Paracelsus - Health & Healing* (PHH), asumió la moderación del encuentro. Lo hizo de una manera muy sistemática y profesional, claramente estructurada, tal como se documentó en un archivo PDF de 54 imágenes de este encuentro.

Al comienzo, cada participante podía presentar sus expectativas del encuentro y trabajar juntos una visión de conjunto de “¿Quién hace qué?”. Todos los puntos fueron escritos en una pizarra. Luego todo el grupo se dividió en tres pequeños grupos. Cada grupo discutió y resumió en una pizarra “¿Qué es lo que está funcionando de forma buena y correcta?” y “¿Qué es lo que se tiene que mantener inalterado?” Más tarde se presentaron los resultados a todo el grupo.

De este modo, todos los participantes estuvieron informados sobre la organización y ritmo de PHH, para disponer así del mismo conocimiento básico y poder escribir en el paso siguiente en tiras de papel: “¿Qué es lo que deseo en cuanto a más?” y “¿Qué es lo que deseo en cuanto a nuevo?” Entonces a todas las tiras de papel se les daba un orden en la pizarra, de acuerdo con el área de responsabilidad (traductores, comunicación, ventas/marketing e internet). En dos grupos con diferentes tareas se discutieron aspectos más detallados que posteriormente fueron presentados a todo el grupo, resultando en los once acuerdos siguientes.

Para la implementación del respectivo acuerdo, es responsable un “piloto”. El “piloto” es la persona que tiene que ser contactada en todos los temas dentro de esa área y que puede armar su “tripulación”, lo que

Con una suscripción a la revista *Paracelsus - Salud y Curación*
contribuyes con este importante trabajo.

Informes: www.paracelsus-america.com.ar / info@paracelsus-america.com.ar

quiere decir que él/ella puede buscar a los colaboradores adecuados. En algunos puntos del acuerdo ya fueron nominados los “copilotos” y demás miembros de la tripulación. El piloto resuelve lo esencial del área de responsabilidad, sobre cuya base la junta directiva puede tomar las decisiones. Con la presentación de ese informe básico se cumple el trabajo del piloto, lo que quiere decir que él/ella automáticamente no tiene más responsabilidad en esa área. Las posiciones respectivas serán ocupadas finalmente después de concluido el “organigrama” (carta organizativa).

1. Acuerdo respecto de la comunicación interna

El piloto Hajo y el copiloto Helif son responsables de crear los requerimientos técnicos para una comunicación buena y fluida dentro del equipo de PHH. Franz está desarrollando lo esencial para una carta circular interna regular, con el objetivo de que todos los compañeros de trabajo estén bien informados del estado actual de las cosas.

2. Organigrama e IC (Identidad Corporativa)

La piloto Erika y el copiloto Franz desarrollaron un organigrama para PHH, es decir, un esquema que muestra claramente cada cargo con la correspondiente descripción de tareas. A partir de este organigrama, se puede derivar todo el flujo de tareas de todas las actividades de PHH y asignarlas claramente a los colaboradores y sus tareas.

La segunda parte de este acuerdo concierne a la así llamada *identidad*, o sea a la filosofía o imagen que se presenta en el exterior. En esencia, la mayor preocupación es que se especifique un diseño uniforme o también un DC (diseño corporativo) para presentar en todos los medios de comunicación, por ejemplo, en la tapa de la revista PHH, membretes, página de inicio, medios de marketing, etcétera.

3. Trabajo RR. PP. (Relaciones Públicas)

Tiene que ver con la presentación de la temática del trabajo de PHH, tanto dentro de la WTT como afuera, en todo el mundo. La piloto Yavaline, asistida por Christina y Andreas, desarrolla ideas para la distribución del contenido temático e información, por ejemplo, con la participación en eventos adecuados, exhibiciones y comunicación de nuevas ideas a la prensa, etcétera.

4. Distribución / Venta

Se trata de desarrollar ideas y sugerencias para conseguir nuevos suscriptores y anunciantes. La piloto Doris, asistida por la copiloto Yavaline, reúne propuestas e ideas de maneras y medios de adquisición, de Marketing y de su aplicación concreta.

5. Aclaración de los términos y áreas de: Venta y Distribución, RR. PP. y Marketing

Durante el encuentro surgió que hay cierta falta de claridad en los términos y áreas mencionados. Andreas y Erika aclararán esto dentro del marco del acuerdo del punto 2, integrándolo debidamente.

6. Internet

La piloto Alisa se ocupa de un nuevo montaje de la presencia de PHH en internet (website). Ella selecciona su propio equipo que desarrollará las bases necesarias y llevará a cabo con responsabilidad en el futuro la programación, el funcionamiento y las reformas, los aspectos legales, etc.

7. Traductores

La piloto Andrea, junto con la copiloto Christina, está a cargo de buscar nuevos traductores y desarrollar algunos puntos básicos acerca de cómo pueden estar mejor preparados en el futuro. Además el flujo de trabajo entre la traducción y la revisión deberá ser optimizado.

También estamos necesitando más traductores alemán-inglés y una persona (si es posible de habla inglesa nativa) para la revisión final de los artículos en inglés, porque los traductores siempre se enfrentan con preguntas acerca del sentido y significado de los términos. Las personas de contacto para la gente interesada en cooperar son Sabine y Andrea.

8. Equipo editorial

La piloto Sabine trata de adquirir con más frecuencia artículos plurilingües, o por lo menos más artículos en inglés. Concurrentemente, en consulta con el Maestro KPK, ella desarrolló un nuevo equipo editorial para PHH (ver el llamado en la Carta de Vaisakh de Virgo 2011):

Todos los colaboradores de PHH o miembros de la WTT tienen la posibilidad –y esto es verdaderamente lo que se busca– de presentar artículos al equipo editorial que puedan ser de interés

Calendario lunar

(Huso horario -3, Argentina)

para médicos naturistas, terapeutas, médicos, así como a las personas concientes del cuidado de la salud. Es también de gran importancia publicar artículos de España, América del Norte, Central y del Sur. Cada país tiene sus propias características y recetas medicinales particulares. ¡Sería grandioso poder sintetizar este antiguo conocimiento en nuestra revista de Paracelsus - Health & Healing!

9. Directivas

En el contexto de su trabajo en relación al punto 2, Erika tratará de desarrollar una guía clara para la lista de referencias y un breve curriculum de los autores.

10. Minutas

Günther está encargado de preparar las minutas y publicarlas en las próximas Cartas de Vaisakh.

11. Temas pendientes

Christine, Christina y Andreas se asegurarán de que los temas y propuestas pendientes que no hayan sido asignados no queden olvidados y se tengan en consideración en futuras charlas o encuentros.

Importante:

Como el tiempo no permitió terminar los acuerdos mencionados, por favor, todos los pilotos pónganse en contacto con Sabine a partir del 15 de septiembre de 2011 para hablar con ella de los resultados encontrados hasta entonces y, de ser necesario, fijar un plazo para la finalización de la tarea correspondiente.

Todos los que puedan contribuir con ideas o propuestas a uno de los once acuerdos, por favor pónganse en contacto con la correspondiente persona a cargo (piloto).

El próximo (Gran) Encuentro Anual del equipo de PHH está programado para el mes de Virgo de 2012. Los encuentros menores del equipo, para proyectos determinados, se fijarán sobre una base de corto plazo.

Günther Zwirner
(archivador de las minutas)

INGRESO DE LA LUNA EN CADA CONSTELACION: 2011

NOVIEMBRE				DICIEMBRE			
	Día	Hora	Signo		Día	Hora	Signo
Martes	1	19:09	♈	Jueves	1	11:48	♏
Viernes	4	4:19	♏	Sábado	3	22:52	♏
Domingo	6	16:03	♏	Martes	6	11:36	♏
Miércoles	9	4:46	♏	Jueves	8	23:53	♏
Viernes	11	17:11	♏	Domingo	11	10:27	♏
Lunes	14	4:20	♏	Martes	13	18:49	♏
Miércoles	16	13:18	♏	Viernes	16	1:00	♏
Viernes	18	19:20	♏	Domingo	18	5:07	♏
Domingo	20	22:17	♏	Martes	20	7:34	♏
Martes	22	22:59	♏	Jueves	22	9:04	♏
Jueves	24	22:58	♏	Sábado	24	10:48	♏
Domingo	27	0:06	♏	Lunes	26	14:15	♏
Martes	29	4:03	♏	Miércoles	28	20:46	♏
				Sábado	31	6:49	♏

FASES LUNARES PARA PRACTICA ESPIRITUAL: 2011

NOVIEMBRE				DICIEMBRE			
	Día	Hora	Fase		Día	Hora	Fase
Miércoles	2	13:39	8ªAsc	Viernes	2	6:53	8ªAsc
Jueves	3	21:00	Danishtha	Martes	6		11ªAsc
Domingo	6		11ªAsc	Viernes	10	11:37	Llena
Jueves	10	17:17	Llena	Sábado	17	21:49	8ªDes
Viernes	18	12:10	8ªDes	Miércoles	21		11ªDes
Lunes	21		11ªDes	Jueves	22	2:31	Solsticio
Viernes	25	3:11	Nueva	Sábado	24	15:08	Nueva
				Martes	27	21:00	Danishtha

INGRESO DE PLANETAS EN CADA SIGNO: 2011

NOVIEMBRE				DICIEMBRE			
Planeta	Día	Hora	Signo	Planeta	Día	Hora	Signo
Mercurio	2	13:55	♏	Venus	20	15:27	♏
Venus	2	5:52	♏	SOL	22	2:31	♏
Marte	11	1:16	♏				
SOL	22	13:09	♏				
Venus	26	9:37	♏				
Mercurio Retrogrado	24/11			Mercurio Directo	14/12		
L. Nueva c/ Eclipse Total				L. Llena c/ Eclipse Total			

Swetha Padma *Mendoza 2695, 2º piso, Belgrano***MEDITACIONES**

Luna nueva de Sagitario → (25/11 - 03:11) jueves 24 de noviembre, a las 20:00

Luna llena de Sagitario (10/12 - 11:37) sábado 10 de diciembre, a las 10:45

Solsticio (22/12 - 02:31) jueves 22 de diciembre, a las 20:00

Curación y servicio → los jueves, de 8:15 a 9:30

Grupo Harmony *Riobamba 2520, Olavarría, Pcia.de Buenos Aires***MEDITACIONES**

Luna nueva de Sagitario → jueves 24 de noviembre, a las 20:00

Danishtha → miércoles 30 de noviembre, a las 20:00

Luna llena de Sagitario → viernes 9 de diciembre, a las 20:00

Ritual del Fuego y canto de Gayatri → los domingos a las 8:00

Ritual del Agua → los lunes a las 19:30

OTRAS ACTIVIDADES

Reuniones de meditación y estudio → los lunes y jueves, 20:00; los miércoles, 18:00

Convivencias de grupo → todos los domingos desde las 08:00

ACTIVIDADES ARANCELADAS O CON CONTRIBUCIÓN VOLUNTARIA

Clases de Yoga → de lunes a viernes

Encuentro de canto "Alegría" → el primer jueves de cada mes, a las 20:00

Tai Chi Chuan → los lunes y miércoles a las 15:00

Grupo Indigo *Pellegrini 812, Bragado, Pcia.de Buenos Aires***MEDITACIONES**

Luna nueva y Luna llena → mismos días y horarios que Swetha Padma

Grupo de Pinamar *Almirante Brown 714***MEDITACIONES**

Luna nueva y Luna llena → reunión: 30 minutos antes de la hora astrológica

Reuniones de meditación → los martes y jueves a las 18:30 y en cada lunación

Grupo de Santa Fe *San Martín 3530***MEDITACIONES**

Luna nueva y Luna llena → reunión: 30 minutos antes de la hora astrológica

Ritual del Fuego y Red Diamantina → los domingos a las 9:00

Solsticios y Equinoccios → según notificación previa

Grupo de Paraná**MEDITACIONES**

Luna nueva y Luna llena → consultar lugares de reunión a: Patricia Zapata
(pata@live.com.ar / 0343 15 4573049)

Ritual del Fuego y Red Diamantina → los domingos a las 9:00

Solsticios y Equinoccios → según notificación previa

Grupo de Misiones *San Luis 1562, Posadas***MEDITACIONES**

Luna nueva y Luna llena → reunión: 30 minutos antes de la hora astrológica

Danishtha → a las 21:00

Meditación, Red Diamantina y Ritual del Fuego → los domingos a las 06:00

Ritual del agua y meditación → los lunes a las 18:00

OTRAS ACTIVIDADES

Canto de Gayatri y lectura del Maestro Tibetano → los domingos a las 10:00

Lectura del Maestro KPK → los martes y jueves después de la meditación de la tarde.

Reunión grupal para tratar temas operativos → los sábados a las 16:00

Grupo Sol *Tucumán 1000, Cosquín, Pcia. de Córdoba***MEDITACIONES**

Encuentros grupales → según aviso (frente al hotel La Costanera)

OTRAS ACTIVIDADES

Relajación y yoga → los miércoles, de 14:00 a 16:00

Grupo de estudio → los miércoles, de 16:15 a 18:00

Charlas sobre espiritualidad en la vida diaria → los viernes de cada mes, a las 18:00

INFORMES

Rodolfo Cabeza
(011) 4709 7863
wtt@wttargentina.org

LIBROS Y DIFUSIÓN

Alicia Deluca
(02284) 44 1426
difusion@wttargentina.org

LIBROS Y TESORERÍA

Duilio Leschiutta (011) 4761 3392
ing-leschiutta@fibertel.com.ar

CARTA CIRCULAR DE VAISAKH

Gastón Ferrari
vaisakh@wttargentina.org

SEMINARIOS EN CD/DVD

olga.pajarin@hotmail.com

GRUPOS Y CONTACTOS

Buenos Aires

Swetha Padma
Laprida 1471

Biblioteca Teosófica
Agrelo 3050
(011) 4957 5095

Antakarana
Arcos 3050
(011) 4702 9881

Pcia. de Buenos Aires

Alicia Deluca
Riobamba 2520, Olavarría
(02284) 44 1426

Marisa R. Abat
Pellegrini 812, Bragado
(02342) 42 2445

Horacio Aranda
Almte. Brown 714, Pinamar
(02254) 40 8797
arqharanda@yahoo.com.ar

Pcia. de Misiones (Posadas)

Marco (Maity) Waniukiewicz
(03752) 15 57 5665
raices11@hotmail.com

Pcia. de Salta

Sergio y Gladys Miravalles
Barrio Parque Los Pinos, Salta
(0387) 436 0070

Elda J. Asad
Las Rosas 140, Salta
(0387) 439 5027

Pcia. de Córdoba

Luisa Velasco de García
Nicaragua 312, Villa Allende
(03543) 43 6625

Litoral

Indiana Spada
San Martín 3530, Santa Fe
indi.spada@gmail.com
(0342) 15 435 4330

Patricia Zapata
Paraná
pata@live.com.ar
(0343) 15 457 3049

Great Invocation



*Let us form the Circle of Good Will.
OMNIA VINCIT AMOS.
From the South through Love,
which is pure.
From the West through Wisdom,
which is true.
From the East through Will,
which is noble.
From the North through Silence,
which is golden.
May the Light make beautiful our lives.
Oh, Hierophant of our Rite,
Let his love shine.
OMNIA VINCIT AMOS.
Let us form the Circle of the World Servers.*

*We bow down in homage and adoration
to the Glorious and Mighty Hierarchy,
the Inner Government of the World,
and to its Exquisite Jewel,
The Star of the Sea - The World Mother.*

*From the point of Light
within the Mind of God,
let Light stream forth
into the minds of men.
Let light descend on Earth.*

*From the point of Love
within the Heart of God,
let love stream forth
into the hearts of men.
May the Lord return to Earth.*

*From the centre where the
Will of God is known,
let purpose guide the little wills of men,
the purpose, which the Masters
know and serve.*

*From the centre which we call
the race of men,
let the Plan of Love and Light work out
and may it seal the door
where evil dwells.*

*From the Avatar of Synthesis
Who is around,
let His energy pour down
in all kingdoms.
May He lift up the Earth
to the Kings of Beauty.*

*The Sons of Men are one
and I am one with them.
I seek to love, not hate.
I seek to serve and not exact
due service.
I seek to heal, not hurt.*

*Let pain bring due reward
of light and love.
Let the soul control the outer form
and life and all events,
and bring to light the love
which underlies the happenings
of the time.*

*Let vision come and insight.
Let the future stand revealed.
Let inner union demonstrate
and outer cleavages be gone.*

*Let love prevail.
Let all men love.*

Master D. K.

La Gran Invocación

Formemos el Círculo de Buena Voluntad.
OMNIA VINCIT AMOS.
Desde el Sur, a través del Amor,
que es puro.
Desde el Oeste, a través de la Sabiduría,
que es verdadera.
Desde el Este, a través de la Voluntad,
que es noble.
Desde el Norte, a través del Silencio,
que es dorado.
Que la Luz embellezca nuestras vidas.
¡Oh, Hierofante de nuestro Rito!
Que brille su luz.
OMNIA VINCIT AMOS.
Formemos el Círculo de Servidores del Mundo.

Nos inclinamos en homenaje y adoración
ante la Gloriosa y Poderosa Jerarquía,
el Gobierno Interno del Mundo,
y su exquisita Joya, la Estrella del Mar,
la Madre del Mundo.

Desde el punto de Luz
en la Mente de Dios,
que afluya Luz a las mentes de los hombres.
Que la Luz descienda a la Tierra.

Desde el punto de Amor
en el Corazón de Dios,
que afluya Amor
a los corazones de los hombres.
Que el Señor retorne a la Tierra.

Desde el Centro donde
la Voluntad de Dios es conocida,
que el propósito guíe
a las pequeñas voluntades de los hombres,
el propósito que los Maestros
conocen y sirven.

Desde el centro que llamamos
la raza de los hombres,
que se realice el plan
de Amor y de la Luz,
y selle la puerta
donde se halla el mal.

Desde el Avatar de Síntesis
que está entre nosotros,
que Su energía descienda
sobre todos los reinos.
Que eleve a la Tierra
hasta los Reyes de la Belleza.

Los Hijos de los Hombres son uno
y yo soy uno con ellos.
Busco amar, y no odiar.
Busco servir, y no exigir servicio.
Busco curar, y no herir.

Que el dolor traiga la debida
recompensa de Luz y de Amor.
Que el alma controle la forma externa,
la vida y todos los acontecimientos,
y traiga a la luz el Amor que subyace
los sucesos del tiempo.

Que venga la visión
y la percepción interna.
Que el porvenir quede revelado.
Que se manifieste la unión interna.
Que cesen las divisiones externas.

Que prevalezca el Amor.
Que todos los hombres amen.

Maestro D. K.

Comentario

*¡Oh, Señor Agni!
Eres amigo de todos.
Al adorarte,
los humanos reciben protección.
Que sean elevados de su malicia y
de sus pensamientos y acciones malignos
para entrar al Reino de la Gloria.
Que así sea.*

El fuego está en todos. Nadie existe sin fuego interno y sin fuego a su alrededor. El fuego protege la vida desde adentro, pero el fuego de afuera puede destruirla. La ira, el odio y la enemistad son el fuego que la humanidad emite regularmente a través de su naturaleza, su pensamiento y su acción. Por eso es necesario que el fuego sea adorado regularmente, para quemar la malicia de la humanidad y elevarla a los esplendores de la vida, que son también un aspecto del fuego. De hecho, esta es la necesidad de este tiempo. Cuando muchos trabajadores de Buena Voluntad veneren al fuego con esta actitud, la crisis actual podrá disolverse.

*Tavâhamagna Ûthibhir
Mitrasya Cha Prasastibhihi
Dwesho Yuto Sa Duritat
Uryâma Martyânâm*



Oh, Lord Agni!
You are the friend of all.
By worshipping you
the humans shall receive protection.
May they get lifted up from their malice
and malicious thoughts and actions
into the kingdom of glory.
May that be so.